

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 21 février 2024 à 9 h 00

11 - Comité exécutif - Conseil municipal

11-1 Autoriser la participation de Mme Sandra Desmeules, membre du comité exécutif, au conseil d'administration de la Fédération canadienne des municipalités 2024 du 4 au 8 mars 2024, à Prince-George en Colombie-Britannique, au montant de 4 337,80 \$

SD-2024-689 - CT: 1786792

14 - Bureau des transactions et investissements immobiliers

14-1 Recommander au conseil d'approuver l'acte de vente à intervenir entre l'Autorité régionale de transport métropolitain (ARTM) concernant l'acquisition des lots 1 068 596, 1 068 662, 1 642 100, 4 549 605, 4 549 606 et 4 549 607 du cadastre du Québec, situés au sud de la rue Labelle, nécessaire à des fins de réaménagement des rues d'Orly, Labelle et Dinan (PUS Cartier) et de redéveloppement, moyennant le paiement d'une somme de 1 665 000 \$

SD-2024-253 - CT: 1783467

District(s) :05 Marigot

18 - Service de l'expérience citoyenne

18-1 Autoriser un mandat professionnel d'un concepteur UI/UX à SIA Partenaires inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30421 pour le projet «18-00003 - Citoyen 360 », au montant de 218 792,08 \$

SD-2023-5986 - CT: 1777040

District(s) :00 Tous les districts

18-2 Autoriser un mandat professionnel d'un architecte d'affaires et de données à SIA Partenaires inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30421 pour le projet «18-00003 - Citoyen 360», au montant de 217 666,13 \$

SD-2023-5989 - CT: 1777056

District(s) :00 Tous les districts

18-3 Autoriser un mandat professionnel d'un architecte d'affaires et de données à SIA Partenaires inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30421 pour le projet «18-00003 - Citoyen 360», au montant de 217 666,13 \$

SD-2023-5990 - CT: 1777063

District(s) :00 Tous les districts

18-4 Autoriser un mandat professionnel d'un architecte d'affaires et de données à SIA Partenaires inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30421 pour le projet «18-00003 - Citoyen 360», au montant de 217 666,13 \$

SD-2023-5991 - CT: 1777068

District(s) :00 Tous les districts

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 21 février 2024 à 9 h 00

18-5 Autoriser un mandat professionnel d'un conseiller en valorisation des données dans le cadre du contrat OS-SP-30421 à SIA Partenaires inc., pour le projet «18-00002 - Requêtes Internes», au montant de 172 265,15 \$

SD-2023-6160 - CT: 1778006

District(s) :00 Tous les districts

18-6 Autoriser un mandat professionnel d'un conseiller sénior en gouvernance de données à SIA Partenaires inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30421 pour le projet «18-00003 - Citoyen 360», au montant de 61 177,97 \$

SD-2023-6173 - CT: 1778045

District(s) :00 Tous les districts

18-7 Autoriser un mandat professionnel de conseiller stratégique à SIA Partenaires inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30421 pour le projet «26-10109 - Programme GIRC», au montant de 165 896,89 \$

SD-2024-402 - CT: 1784840

District(s) :00 Tous les districts

18-8 Autoriser un mandat professionnel d'un conseiller directeur à SIA Partenaires inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30421 pour le projet «26-10109 - Programme GIRC», au montant de 61 177,97 \$

SD-2024-403 - CT: 1784842

District(s) :00 Tous les districts

18-9 Autoriser un mandat professionnel de transformation de processus d'affaires à SIA Partenaires inc., dans le cadre du contrat OS-SP-30421 pour le projet «18-00006 - Assistant numérique», au montant de 172 265,15 \$

SD-2024-404 - CT: 1784845

District(s) :00 Tous les districts

22 - Service des affaires juridiques

22-1 Recommander au conseil de renouveler la nomination de deux membres indépendantes du Comité consultatif sur les relations interculturelles de Laval

SD-2024-833

District(s) :00 Tous les districts

22-2 Recommander au conseil de renouveler la nomination de 3 membres indépendants et du président du Comité consultatif Jeunesse

SD-2024-836

District(s) :00 Tous les districts

22-3 Recommander au conseil de nommer 3 membres indépendantes au Comité consultatif des personnes âgées de Laval

SD-2024-837

District(s) :00 Tous les districts

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 21 février 2024 à 9 h 00

22-4 Recommander au conseil de renouveler la nomination d'une membre indépendante du Comité consultatif en environnement de la Ville de Laval

SD-2024-838

District(s) :00 Tous les districts

25 - Service du greffe

25-1 Approuver les procès-verbaux des séances du comité exécutif tenues le 7 février 2024

SD-2024-536

28 - Service des finances

28-1 Déposer au conseil municipal la liste des demandes de remboursement des dépenses de recherche et de soutien traitées par le Service des finances durant le mois de janvier 2024 et portant sur des dépenses encourues par les conseillers municipaux durant l'année 2023

SD-2024-6

28-2 Déposer au conseil municipal la liste des demandes de remboursement des dépenses de recherche et de soutien traitées par le Service des finances durant le mois de janvier 2024 et portant sur des dépenses encourues par les conseillers municipaux durant l'année 2024

SD-2024-27

28-3 Autoriser la réduction d'obligations municipales émises au Régime de retraite pour un montant de 9 069 412,23 \$ en contrepartie du gain actuariel déterminé au 31 décembre 2021 pour le régime de retraite des employés de bureau, des professionnels, des pompiers et préventionnistes ainsi que des employés non syndiqués

SD-2024-594

28-4 Déposer au conseil les rapports de reddition de comptes des conseillers municipaux pour la période de septembre à décembre 2023 ainsi que la liste des remboursements des dépenses de recherche et soutien autorisés par la municipalité durant cette période

SD-2024-703

28-5 Déposer le rapport hebdomadaire d'information sur les déboursés

SD-2024-782

28-6 Autoriser 15 employés du Service des finances à participer à diverses formations en 2024 à divers lieux à Laval et ses alentours et en classe virtuelle, données par la COMAQ, et ce, au montant de 11 235,50 \$

SD-2024-811 - CT: 1787357

28-7 Prendre acte des rapports de reddition de comptes portant sur les dépenses de personnel de cabinet du maire et des conseillers désignés (Claude Larochelle, Achille Cifelli) pour la période terminée le 31 décembre 2023

SD-2024-839

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 21 février 2024 à 9 h 00

36 - Service de l'approvisionnement

36-1 Annuler l'appel d'offres DOS-1545 pour l'acquisition et la réfection de pompes submersibles diverses et de pièces

SD-2023-4629

District(s) :01 Saint-François, 10 Auteuil, 18 L'Orée-des-bois

36-2 Octroyer le contrat DOS-1855 pour le renouvellement de l'abonnement C2 ATOM SaaS (Système de gestion des services des technologies de l'information)

SD-2023-5782 - CT: 1779393

District(s) :00 Tous les districts

36-3 Adjuger les lots 1 et 2 du contrat DOS-1993 pour l'acquisition de 2 fourgons utilitaires pour le service de police

SD-2023-6501 - CT: 1779980

District(s) :00 Tous les districts

36-4 Octroyer le contrat DOS-2237 pour les services professionnels pour l'élaboration d'une étude de faisabilité d'intégration d'un site de transbordement et révision PFT

SD-2024-116 - CT: 1782470

District(s) :02 Saint-Vincent-de-Paul

36-5 Adjuger le contrat DOS-2206 pour le service sur demande de location, d'installation et de désinstallation d'une passerelle piétonne au ponceau Comtois et d'une plateforme avec escaliers pour franchir la digue de la rue Riviera

SD-2024-320 - CT: 1784138

District(s) :17 Laval-les-Îles

36-6 Recommander au conseil d'adjuger le contrat DOS-1668 et débiter les travaux de reconstruction de conduites d'aqueducs, d'égouts, de trottoirs, de préliminaires de rues, de pavage et d'éclairage lot 19, groupe 1, autoriser le mandat OS-SP-30070 pour les services d'assistances technique durant les travaux et autoriser le mandat DOS-332 pour les services professionnels de laboratoire

SD-2024-323 - CT: 1784222

District(s) :14 Chomedey

36-7 Adjuger le contrat DOS-2188 pour le service de location, d'installation et de désinstallation de ballons d'étanchéité dans des conduites d'égout pluvial en période d'inondation

SD-2024-337 - CT: 1784425

District(s) :13 L'Abord-à-Plouffe, 17 Laval-les-Îles

36-8 Recommander au conseil d'autoriser des quantités supplémentaires SP-29795 du lot 4 pour l'acquisition d'articles vestimentaires divers pour le Service de la police

SD-2024-392 - CT: 1785002

District(s) :00 Tous les districts

36-9 Adjuger le contrat DOS-2167, pour les services professionnels d'un vérificateur de processus dans le cadre du projet de la cour municipale

SD-2024-413 - CT: 1784903

District(s) :12 Souvenir-Labelle

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 21 février 2024 à 9 h 00

36-10 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-2043 pour la conception et la construction d'un jeu d'eau au parc de Chopin

SD-2024-431

District(s) :07 Renaud

36-11 Octroyer le contrat DOS-2247 pour les services professionnels dans la réalisation de la 2e édition du budget participatif de Laval

SD-2024-461 - CT: 1785213

District(s) :00 Tous les districts

36-12 Adjuger le contrat DOS-2221 pour l'acquisition de vêtements 5.11

SD-2024-487 - CT: 1785460

District(s) :00 Tous les districts

36-13 Demander des soumissions par voie d'appel d'offres public DOS-2101 pour divers travaux de correction de conduite d'égout sanitaire sur la rue Jacques Tétreault, de poteau d'incendie sur le boulevard Dagenais, de réaménagement de pistes cyclables sur la rue Gilles et le pont Perry et de correction de drainage d'un abribus sur la rue Carole

SD-2024-516

District(s) :11 Laval-des-Rapides, 16 Sainte-Dorothée, 19 Marc-Aurèle-Fortin, 20 Fabreville

36-14 Adjuger le contrat DOS-687 pour le service d'élaboration de plans devis et devis et surveillance des travaux pour la mise aux normes des douches d'urgence, phase 1

SD-2024-710 - CT: 1786904

District(s) :01 Saint-François, 02 Saint-Vincent-de-Paul, 07 Renaud, 09 Saint-Bruno, 12 Souvenir-Labelle, 17 Laval-les-Îles, 19 Marc-Aurèle-Fortin

40 - Service de police

40-1 Autoriser 5 policiers à participer à la formation LEDA Northeast du 14 au 17 mai 2024 à Boston

SD-2024-561 - CT: 1785955

40-2 Autoriser des crédits au montant de 86 231,25 \$ pour de futurs paiements pour des services à être rendus pour l'année 2024 en déontologie qui seront payables au ministre des Finances du Québec

SD-2024-662 - CT: 1786595

40-3 Autoriser la participation de 2 policiers à la formation 436-313-21 - Analyse lophoscopique avancée le 4 mars 2024 à Nicolet, donnée par l'École nationale de police du Québec, et ce, au montant de 8 271,75 \$

SD-2024-665 - CT: 1786618

40-4 Autoriser le Service de police à déposer une demande d'aide financière auprès du ministre des Transports et de la Mobilité durable dans le cadre du développement d'une campagne d'information et de prévention pour sensibiliser les citoyens aux comportements sécuritaires à adopter comme utilisateurs d'appareil de transport personnel motorisé (ATPM)

SD-2024-669

District(s) :00 Tous les districts

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 21 février 2024 à 9 h 00

40-5 Autoriser 3 policiers à participer à la formation CRI-010-16 Investigation d'une scène d'incendie donnée par l'École nationale de police le 6 mai 2024 à Nicolet, et ce, au montant estimé de 51 877,50 \$
SD-2024-764 - CT: 1787115

42 - Service des incendies

42-1 Recommander au conseil qu'un avis de motion soit donné pour le Règlement numéro L-13107 modifiant le Règlement L-12137 concernant la prévention des incendies et modifiant le Règlement L-12607 et que ce règlement soit adopté lors d'une séance subséquente

SD-2023-6588

District(s) :00 Tous les districts

43 - Service de l'urbanisme

43-1 Accepter la demande de dérogation mineure DM-2023-68 située au 580, terrasse Cyr

SD-2024-433

District(s) :16 Sainte-Dorothée

43-2 Autoriser le Service des affaires juridiques à entreprendre toutes les procédures judiciaires requises contre le propriétaire, tout autre propriétaire subséquent, l'occupant ou le locataire du lot 1 856 711 du cadastre du Québec, situé près du boulevard des Mille-Îles, concernant les contraventions au CDU de la Ville de Laval et tout autre règlement de la Ville, et ce, jusqu'à la cessation de l'infraction ou l'obtention d'un jugement final

SD-2024-490

District(s) :10 Auteuil

43-3 Autoriser le Service des affaires juridiques à transmettre l'avis de travaux et entreprendre toutes les procédures judiciaires requises contre le propriétaire, tout autre propriétaire subséquent, l'occupant ou le locataire des lots 1 642 077 et 1 642 080 du cadastre du Québec, situés aux 11 et 19, montée Major, concernant les contraventions au Règlement L-12950 de la Ville de Laval et tout autre règlement de la Ville, et ce, jusqu'à la cessation de l'infraction ou l'obtention d'un jugement final

SD-2024-663

District(s) :05 Marigot

43-4 Accepter la demande d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale IA-2024-0005 située au 4560, boulevard Robert-Bourassa

SD-2024-755

District(s) :03 Val-des-Arbres

43-5 Accepter la demande d'un plan d'implantation et d'intégration architecturale IA-2023-0081 située au 5436, boulevard Lévesque Est

SD-2024-765

District(s) :02 Saint-Vincent-de-Paul

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 21 février 2024 à 9 h 00

50 - Service de l'ingénierie

50-1 Approuver l'avenant 1 à l'entente de collaboration à intervenir entre le Gouvernement du Québec et la Ville de Laval concernant les travaux de mesure d'atténuation du bruit par la construction d'écrans végétalisés ou autres le long de l'autoroute Jean-Noël-Lavoie (A-440), entre la rue de Lublin et l'autoroute Papineau (A-19)

SD-2023-4274

District(s) :07 Renaud, 08 Vimont

50-2 Recommander au conseil d'autoriser un mandat pour les services d'ingénieurs-conseils pour la surveillance des travaux dans le cadre du contrat OS-DOS-507, lot 1, en lien avec le contrat DOS-1727 concernant le projet de fourniture et d'installation d'un système de signalisation dynamique pour les secteurs 2 et 3

SD-2024-269 - CT: 1783634

District(s) :04 Duvernay-Pont-Viau, 05 Marigot, 06 Concorde-Bois-de-Boulogne, 07 Renaud, 11 Laval-des-Rapides, 12 Souvenir-Labelle, 13 L'Abord-à-Plouffe, 14 Chomedey, 15 Saint-Martin, 20 Fabreville

50-3 Autoriser des honoraires supplémentaires à MLC Associés Inc. dans le cadre du contrat OS-SP-30070, pour des services professionnels d'ingénieurs-conseils pour les modifications des documents d'appel d'offres en cours pour des travaux de déviation d'une conduite d'égout sanitaire sous le 949 rue des Patriotes, au montant de 2 299,50 \$

SD-2024-533 - CT: 1785628

District(s) :21 Sainte-Rose

50-4 Recommander au conseil d'autoriser un mandat à AECOM Consultants inc. pour les services professionnels spécialisés en circulation et en planification des transports pour la préparation de diverses études de besoins et d'avant-projet requis dans le cadre de l'étude de mobilité macroscopique pour le secteur du PPU centre-ville

SD-2024-593 - CT: 1786205

District(s) :07 Renaud, 11 Laval-des-Rapides, 12 Souvenir-Labelle

50-5 Retirer les panneaux de signalisation indiquant une interdiction de virage à gauche en direction sud ainsi qu'une interdiction d'aller tout droit en direction est, entre 6 h et 9 h, à l'intersection du boulevard Arthur-Sauvé et de la rue Jodelle et installer un panneau de signalisation indiquant une interdiction de virage à gauche entre 15 h 30 et 18 h 30 à l'intersection du boulevard Arthur-Sauvé et de la rue Troyat

SD-2024-650

District(s) :17 Laval-les-Îles

54 - Service Immeubles, parcs et espaces publics

54-1 Autoriser des honoraires supplémentaires au mandat OS-SP-29676, lot 1, pour des services professionnels d'une firme d'architecte dans le cadre des travaux de réaménagement des espaces au 1200, boulevard Chomedey

SD-2024-428 - CT: 1785006

District(s) :12 Souvenir-Labelle

Ordre du jour de la séance publique du Comité exécutif du 21 février 2024 à 9 h 00

54-2 Recommander au conseil qu'un avis de motion soit donné pour le Règlement numéro L-13037 décrétant des travaux de réfection majeure des 5e et 6e étages de l'immeuble situé au 1333, boulevard Chomedey et décrétant un emprunt de 5 397 000 \$ à cette fin et que ce règlement soit adopté lors d'une séance subséquente

SD-2024-635

District(s) :12 Souvenir-Labelle

54-3 Autoriser le Service des immeubles, parcs et espaces publics et son mandataire, Éric Dufour, à présenter une demande d'autorisation en vertu de l'article 128.7 de la Loi sur la conservation et la mise en valeur de la faune, dans le cadre du projet de travaux d'aménagement d'espaces de détente sur la berge au sud du chemin du Bord-de-l'Eau entre les rues Joanie et Judith

SD-2024-690 - CT: 1786812

District(s) :17 Laval-les-Îles

54-4 Autoriser le Service des immeubles, parcs et espaces publics, Cardin Julien inc. et EMS Infrastructure inc. à présenter une demande d'autorisation en vertu de l'article 22 de la loi sur la qualité de l'environnement pour les travaux d'installation des services municipaux (pluvial) dans le cadre du projet de construction d'un nouveau chalet et réfection majeure de la piscine au parc Couvrette, incluant jeux d'eau

SD-2024-749

District(s) :16 Sainte-Dorothée

55 - Service de l'environnement

55-1 Autoriser le Service des affaires juridiques à entreprendre les procédures légales afin d'obtenir une ordonnance pour réaliser une inspection contre les propriétaires, tout autre propriétaire subséquent, l'occupant ou le locataire du lot 1 627 253 du cadastre du Québec

SD-2024-468

District(s) :02 Saint-Vincent-de-Paul

60 - Service de la culture, des loisirs, du sport et du développement social

60-1 Approuver le prêt à usage et l'entente de services à intervenir entre la Ville de Laval et la Société d'histoire et de généalogie de l'île Jésus, au montant total de 56 671,18 \$

SD-2023-3411 - CT: 1758240

District(s) :02 Saint-Vincent-de-Paul

60-2 Approuver les addendas aux protocoles d'entente concernant le versement de bonifications de subvention d'une valeur totale de 151 955 \$ ainsi que le protocole d'entente concernant le versement d'une subvention de 58 257\$, et ce, dans le cadre l'entente sectorielle pour la mise en oeuvre de la Politique régionale de développement social 2019-2024 de Laval

SD-2024-474 - CT: 1786243

District(s) :00 Tous les districts

**Ordre du jour
de la séance publique du Comité exécutif
du 21 février 2024 à 9 h 00**

60-3 Recommander au conseil d'approuver l'addenda au protocole d'entente à intervenir entre Ville de Laval et l'Office municipal d'habitation de Laval concernant le versement d'une bonification de subvention de 156 200 \$ au montant total de 530 079 \$, et ce, dans le cadre l'entente sectorielle pour la mise en oeuvre de la Politique régionale de développement social 2019-2024 de Laval

SD-2024-475 - CT: 1785351

District(s) :12 Souvenir-Labelle, 13 L'Abord-à-Plouffe

60-4 Octroyer une aide financière non récurrente au montant de 68 000 \$ à Éco-Nature pour la mise en place du refuge faunique dans le cadre de la création du parc de conservation de la Rivière-des-Mille-Iles

SD-2024-583 - CT: 1786137

District(s) :21 Sainte-Rose